

香港交易及結算所有限公司以及香港聯合交易所有限公司對本公告之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



東岳集團有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股票代號：189)

2011年中期業績公佈

財務摘要

- 收益為人民幣5,579,135,000元，較去年同期之人民幣2,590,832,000增加115.34%
- 毛利額為人民幣2,457,968,000元，較去年同期之人民幣659,180,000增加272.88%
- 毛利率由25.44%增加至44.06%，增長18.62%
- 綜合分部溢利率(不包括核證減排量分部)由16.46%增至37.14%
- 除稅前溢利為人民幣2,055,691,000元，較去年同期之人民幣399,839,000元大幅增加414.13%
- 溢利及全面收入總額為人民幣1,484,522,000元，較去年同期之人民幣290,333,000元大幅增加411.32%
- 本公司擁有人應佔溢利及全面收入總額為人民幣1,415,746,000元，較去年同期之人民幣274,100,000大幅增加416.51%
- 於2011年6月30日，總權益為人民幣4,198,017,000元，較於2010年12月31日之人民幣2,866,588,000元增加46.45%
- 於2011年6月30日，每股資產淨值為人民幣1.98元，較於2010年12月31日之人民幣1.37元增加44.53%
- 每股基本盈利為人民幣0.67元，去年同期為人民幣0.13元

簡明綜合全面收入報表

	附註	截至6月30日止六個月	
		2011年 人民幣千元 未經審核	2010年 人民幣千元 未經審核
收益	3	5,579,135	2,590,832
銷售成本		<u>(3,121,167)</u>	<u>(1,931,652)</u>
毛利		2,457,968	659,180
其他收入	4	20,872	17,646
分銷及銷售開支		(110,302)	(87,527)
行政開支		(242,134)	(138,524)
融資成本		(70,713)	(52,128)
所佔一家聯營公司業績		<u>—</u>	<u>1,192</u>
除稅前溢利		2,055,691	399,839
所得稅開支	5	<u>(571,169)</u>	<u>(109,506)</u>
本期間溢利及全面收入總額	6	<u><u>1,484,522</u></u>	<u><u>290,333</u></u>
下列各方應佔溢利及全面收入總額：			
本公司擁有人		1,415,746	274,100
非控股股東權益		<u>68,776</u>	<u>16,233</u>
		<u><u>1,484,522</u></u>	<u><u>290,333</u></u>
每股盈利	8		
— 基本及攤薄(人民幣元)		<u><u>0.67</u></u>	<u><u>0.13</u></u>

簡明綜合財務狀況表

	附註	於2011年 6月30日 人民幣千元 未經審核	於2010年 12月31日 人民幣千元 經審核
非流動資產			
物業、機器及設備		4,070,977	3,822,394
購買物業、機器及設備之預付款項		65,412	79,198
預付土地租金		—	6,154
拍賣租賃土地之按金		—	411,900
預付租金		625,858	220,201
無形資產		2,074	3,352
所佔一家聯營公司權益		490	—
可供出售投資		29,277	37,727
遞延稅項資產		104,242	91,252
商譽		1,354	1,354
		<u>4,899,684</u>	<u>4,673,532</u>
流動資產			
存貨		612,276	493,623
預付租金		14,792	6,214
應收帳款及其他應收款項	9	2,340,298	1,114,187
已抵押銀行存款		14,208	15,938
銀行結存及現金		1,075,608	594,621
		<u>4,057,182</u>	<u>2,224,583</u>
流動負債			
應付帳款及其他應付款項	10	1,564,130	971,944
借貸		1,195,153	1,323,266
稅項負債		332,959	101,522
遞延收入		9,422	9,160
		<u>3,101,664</u>	<u>2,405,892</u>
流動資產(負債)淨額		<u>955,518</u>	<u>(181,309)</u>
總資產減流動負債		<u>5,855,202</u>	<u>4,492,223</u>

	附註	於2011年 6月30日 人民幣千元 未經審核	於2010年 12月31日 人民幣千元 經審核
資本及儲備			
股本		201,092	199,356
儲備		<u>3,706,961</u>	<u>2,474,910</u>
本公司擁有人應佔權益		3,908,053	2,674,266
非控股股東權益		<u>289,964</u>	<u>192,322</u>
總權益		<u>4,198,017</u>	<u>2,866,588</u>
非流動負債			
遞延收入		180,504	175,408
遞延稅項負債		71,669	40,549
借貸		<u>1,405,012</u>	<u>1,409,678</u>
		<u>1,657,185</u>	<u>1,625,635</u>
		<u>5,855,202</u>	<u>4,492,223</u>

簡明綜合權益變動表

	本公司擁有人應佔							總計	非控股 股東 權益	總計
	股本	股份溢價	購股權 儲備	合併 儲備	股本 儲備	法定盈餘 儲備	保留 盈利			
	人民幣 千元	人民幣 千元	人民幣 千元	人民幣 千元	人民幣 千元	人民幣 千元	人民幣 千元			
2010年1月1日結餘(經審核)	197,854	1,175,109	31,011	(32,210)	144,407	139,989	358,486	2,014,646	230,627	2,245,273
期內溢利及全面收入總額	—	—	—	—	—	—	274,100	274,100	16,233	290,333
應派付非控股股東權益股息	—	—	—	—	—	—	—	—	(1,923)	(1,923)
收購附屬公司所產生之非控股 股東權益	—	—	—	—	—	—	—	—	32,131	32,131
已付股息	—	—	—	—	—	—	(64,110)	(64,110)	—	(64,110)
確認股權結算之以股份支付款項	—	—	2,068	—	—	—	—	2,068	—	2,068
2010年6月30日結餘(未經審核)	<u>197,854</u>	<u>1,175,109</u>	<u>33,079</u>	<u>(32,210)</u>	<u>144,407</u>	<u>139,989</u>	<u>568,476</u>	<u>2,226,704</u>	<u>277,068</u>	<u>2,503,772</u>
2011年1月1日結餘(經審核)	199,356	1,202,695	24,746	(32,210)	101,098	221,822	956,759	2,674,266	192,322	2,866,588
期內溢利及全面收入總額	—	—	—	—	—	—	1,415,746	1,415,746	68,776	1,484,522
行使購股權所發行股份	1,736	35,762	(13,728)	—	—	—	13,728	37,498	—	37,498
非控股股東權益出資	—	—	—	—	—	—	—	—	52,821	52,821
已派付非控股股東權益股息	—	—	—	—	—	—	—	—	(23,955)	(23,955)
已付股息	—	—	—	—	—	—	(235,697)	(235,697)	—	(235,697)
確認股權結算之以股份支付款項	—	—	16,240	—	—	—	—	16,240	—	16,240
2011年6月30日結餘(未經審核)	<u>201,092</u>	<u>1,238,457</u>	<u>27,258</u>	<u>(32,210)</u>	<u>101,098</u>	<u>221,822</u>	<u>2,150,536</u>	<u>3,908,053</u>	<u>289,964</u>	<u>4,198,017</u>

簡明綜合現金流量表

	截至6月30日止六個月	
	2011年 人民幣千元 未經審核	2010年 人民幣千元 未經審核
經營活動所得(所用)現金淨額	<u>1,064,102</u>	<u>(15,263)</u>
投資活動所用現金淨額：		
已收利息	8,712	5,948
購買物業、機器及設備	(396,552)	(185,690)
購買物業、機器及設備之預付款項	(65,412)	(79,198)
已收取政府補貼	9,469	8,249
向第三方發放含利息借款	—	(543,745)
向第三方償還含利息借款	—	544,245
收購附屬公司所得現金流入淨額	—	4,611
其他投資現金流量	<u>11,652</u>	<u>44,095</u>
	<u>(432,131)</u>	<u>(201,485)</u>
融資活動所用現金淨額：		
新銀行貸款增加	632,000	1,316,499
償還借貸	(575,262)	(1,334,830)
非控股股東權益出資所得現金流入淨額	14,432	—
發行股份所得款項	37,498	—
已付股息	(235,697)	(64,110)
已派付非控股股東權益股息	<u>(23,955)</u>	<u>—</u>
	<u>(150,984)</u>	<u>(82,441)</u>
現金及等同現金項目增加(減少)淨額	480,987	(299,189)
於1月1日之現金及等同現金項目	<u>594,621</u>	<u>853,509</u>
於6月30日之現金及等同現金項目， 即銀行結存及現金	<u>1,075,608</u>	<u>554,320</u>

簡明綜合財務報表附註

1. 編製基準

簡明綜合財務報表乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則附錄16的適用披露規定及國際會計準則第34號(「國際會計準則第34號」)「中期財務報告」編製而成。

簡明綜合財務報表以本公司及其附屬公司(統稱為「本集團」)的功能貨幣人民幣(「人民幣」)呈列。

2. 主要會計政策

簡明綜合財務報表乃以歷史成本法編製。

截至2011年6月30日止六個月的簡明綜合財務報表所用會計政策及計算方法與本集團編製截至2010年12月31日止年度的年度財務報表所遵循者貫徹一致。

在本中期期間，本集團首次應用國際會計準則委員會頒佈的多項新訂及經修訂準則、修訂及詮釋(「新訂及經修訂國際財務報告準則」)。

在本中期期間應用新訂及經修訂國際財務報告準則，並無對簡明綜合財務報表所呈報的帳目造成任何重大影響。

本集團並無提早採納任何已頒佈但尚未生效的新訂或經修訂準則。下列於截至2010年12月31日止年度綜合財務報表獲准刊發日期後已頒佈的新訂或經修訂準則尚未生效：

國際會計準則第1號(修訂本)	其他全面收入項目的呈列 ¹
國際會計準則第19號(2011年經修訂)	僱員福利 ²
國際財務報告準則第10號	綜合財務報表 ²
國際財務報告準則第11號	共同安排 ²
國際財務報告準則第12號	其他實體權益披露 ²
國際財務報告準則第13號	公平值計量 ²
國際會計準則第27號(2011年經修訂)	獨立財務報表 ²
國際會計準則第28號(2011年經修訂)	於聯營公司及合營企業的投資 ²

¹ 於2012年7月1日或以後開始的年度期間生效

² 於2013年1月1日或以後開始的年度期間生效

國際財務報告準則第10號取代有關綜合財務報表的國際會計準則第27號綜合及獨立財務報表的部分規定。根據國際財務報告準則第10號，控制權為唯一一種合併基準。此外，國際財務報告準則第10號載列控制權的新定義，其中包括以下三項：(a)於被投資公司的權力，(b)其參與被投資公司營運的風險、或權利以至可變回報，及(c)運用其於被投資公司的權力以影響投資者回報的能力。國際財務報告準則第10號加入了大量指引以應對複雜情況。整體而言，採納國際財務報告準則第10號需要作出大量判斷。採納國際財務報告準則第10號可能使本集團不再將其部分被投資公司綜合入帳，而將先前並無綜合入帳的被投資公司綜合入帳。

本公司董事預期，應用其他新訂或經修訂準則及詮釋將不會對本集團的業績及財務狀況造成重大影響。

3. 分部資料

於回顧期間本集團按呈報及經營分部的收益及業績的分析如下。於本期間，過往計入「製冷劑」經營分部的「核證減排量」(「CER」)及「二氯甲烷、聚氯乙烯(「PVC」)及燒鹼」兩個經營分部，現時獨立向總營運決策人報告，以作資源分配及分部表現評估。比較期間分部資料的相應項目經已重列，以符合本期間的呈列方式。

截至2011年6月30日止六個月

	製冷劑 人民幣千元	高分子材料 人民幣千元	有機硅 人民幣千元	CER 人民幣千元	二氯甲烷、 PVC及燒鹼 人民幣千元	呈報 分部總額 人民幣千元	其他業務 人民幣千元	對銷 人民幣千元	總計 人民幣千元
對外銷售	2,323,567	1,662,808	484,174	175,384	828,703	5,474,636	104,499	—	5,579,135
分部間的銷售	<u>1,101,673</u>	—	<u>7,578</u>	—	<u>38,146</u>	<u>1,147,397</u>	—	<u>(1,147,397)</u>	—
總收益—分部收益	<u>3,425,240</u>	<u>1,662,808</u>	<u>491,752</u>	<u>175,384</u>	<u>866,849</u>	<u>6,622,033</u>	<u>104,499</u>	<u>(1,147,397)</u>	<u>5,579,135</u>
分部業績	<u>1,305,750</u>	<u>569,961</u>	<u>(8,220)</u>	<u>139,270</u>	<u>123,725</u>	<u>2,130,486</u>	<u>15,825</u>	—	<u>2,146,311</u>

分部業績與期內綜合除稅前溢利及綜合溢利的對帳如下：

未分配企業開支(淨額)	(19,907)
融資成本	<u>(70,713)</u>
除稅前溢利	2,055,691
所得稅開支	<u>(571,169)</u>
期內溢利及全面收入 總額	<u>1,484,522</u>

截至2010年6月30日止六個月

	製冷劑 人民幣千元 (重列)	高分子材料 人民幣千元	有機硅 人民幣千元	CER 人民幣千元 (重列)	二氯甲烷、 PVC及燒鹼 人民幣千元 (重列)	呈報 分部總額 人民幣千元	其他業務 人民幣千元	對銷 人民幣千元	總計 人民幣千元
對外銷售	1,030,519	562,417	256,077	38,188	660,692	2,547,893	42,939	—	2,590,832
分部間的銷售	<u>891,292</u>	<u>—</u>	<u>39,228</u>	<u>—</u>	<u>18,773</u>	<u>949,293</u>	<u>3,988</u>	<u>(953,281)</u>	<u>—</u>
總收益—分部收益	<u>1,921,811</u>	<u>562,417</u>	<u>295,305</u>	<u>38,188</u>	<u>679,465</u>	<u>3,497,186</u>	<u>46,927</u>	<u>(953,281)</u>	<u>2,590,832</u>
分部業績	<u>315,732</u>	<u>66,582</u>	<u>3,010</u>	<u>32,958</u>	<u>29,323</u>	<u>447,605</u>	<u>5,606</u>	<u>—</u>	<u>453,211</u>

分部業績與期內綜合除稅前溢利及綜合溢利的對帳如下：

未分配企業開支(淨額)	(2,436)
融資成本	(52,128)
所佔一家聯營公司業績	<u>1,192</u>
除稅前溢利	399,839
所得稅開支	<u>(109,506)</u>
期間溢利及全面收入	
總額	<u>290,333</u>

呈報及經營分部的會計政策與本集團會計政策相同。分部業績指在並無分配其他收入、中央行政成本、董事薪酬、所佔一家聯營公司業績及融資成本下，各分部的業績。此乃向總營運決策人呈報資料以作資源分配及表現評估的措施。

分部間的銷售乃按現行市價計算。

4. 其他收入

	截至6月30日止六個月	
	2011年 人民幣千元 (未經審核)	2010年 人民幣千元 (未經審核)
政府補貼	6,628	8,436
利息收入	8,712	5,948
以折讓價收購附屬公司	—	1,920
來自可供出售投資的股息收入	1,546	—
其他	3,986	1,342
	<u>20,872</u>	<u>17,646</u>

5. 所得稅開支

	截至6月30日止六個月	
	2011年 人民幣千元 (未經審核)	2010年 人民幣千元 (未經審核)
即期中國企業所得稅	<u>(552,215)</u>	<u>(99,595)</u>
遞延稅項：		
— 中國附屬公司可分派溢利的預扣稅	(33,285)	(11,061)
— 其他	<u>14,331</u>	<u>1,150</u>
	<u>(18,954)</u>	<u>(9,911)</u>
所得稅開支總額	<u>(571,169)</u>	<u>(109,506)</u>

6. 期內溢利及全面收入總額

期內溢利已扣除下列各項：

	截至6月30日止六個月	
	2011年 人民幣千元 (未經審核)	2010年 人民幣千元 (未經審核)
已確認為開支的存貨成本	2,944,069	1,922,416
物業、機器及設備折舊	239,953	193,744
撥回預付租金	4,520	3,585
無形資產攤銷(計入銷售成本)	1,277	1,598
出售物業、機器及設備虧損	8,590	—
一家聯營公司分佔稅項(計入應佔一家聯營公司業績)	—	502
匯兌虧損淨額	<u>2,860</u>	<u>5,575</u>

7. 股息

在本中期期間，已向本公司擁有人宣派及派發截至2010年12月31日止年度的末期股息每股13.5港仙（2010年：截至2009年12月31日止年度的末期股息每股3.5港仙）。在本中期期間已宣派及支付的末期股息總額為人民幣235,697,000元（2010年：人民幣64,110,000元）。

董事決定不就截至2011年及2010年6月30日止期間派發中期股息。

8. 每股盈利

本公司擁有人應佔每股基本及攤薄盈利乃按下列數據計算：

	截至6月30日止六個月	
	2011年	2010年
	人民幣千元	人民幣千元
	(未經審核)	(未經審核)
就每股基本盈利及攤薄盈利而言盈利	<u>1,415,746</u>	<u>274,100</u>
	股份數目	
	截至6月30日止六個月	
	2011年	2010年
	千股	千股
	(未經審核)	(未經審核)
就每股基本盈利而言普通股加權平均數	2,100,134	2,083,623
攤薄潛在普通股的影響：		
購股權	<u>13,546</u>	<u>—</u>
就每股攤薄盈利而言普通股加權平均數	<u>2,113,680</u>	<u>2,083,623</u>

由於截至2010年6月30日止六個月，該等於2007年11月16日授出的尚未行使購股權的相應行使價高於股份平均市價，故計算截至2010年6月30日止六個月的每股攤薄盈利時並無假設該等購股權行使。由於在2011年6月1日至2011年6月30日期間，該等於2011年6月1日授出的尚未行使購股權的相應行使價高於股份平均市價，故計算截至2011年6月30日止六個月的每股攤薄盈利時並無假設該等購股權行使。

9 應收帳款及其他應收款項

本集團給予貿易客戶的平均信貸期約為90日。

	於2011年 6月30日 人民幣千元 (未經審核)	於2010年 12月31日 人民幣千元 (經審核)
應收帳款	2,046,581	847,780
減：呆帳撥備	<u>(3,166)</u>	<u>(3,416)</u>
	2,043,415	844,364
原材料預付款項	156,360	104,994
應收增值稅	50,342	48,073
按金及其他應收款項	15,181	41,756
委託貸款	<u>75,000</u>	<u>75,000</u>
	<u>2,340,298</u>	<u>1,114,187</u>

應收帳款包括應收票據人民幣1,563,067,000元(2010年12月31日：人民幣682,830,000元)。向第三方委託貸款人民幣75,000,000元(2010年12月31日：人民幣75,000,000元)，乃按每年8.45%計息，及將於2011年10月到期。

根據發票日期，應收帳款的帳齡分析如下：

	於2011年 6月30日 人民幣千元 (未經審核)	於2010年 12月31日 人民幣千元 (經審核)
90日內	1,884,155	773,899
91日至180日	159,285	70,476
181至365日	418	185
超過365日	<u>2,723</u>	<u>3,220</u>
	<u>2,046,581</u>	<u>847,780</u>

10 應付帳款及其他應付款項

	於2011年 6月30日 人民幣千元 (未經審核)	於2010年 12月31日 人民幣千元 (經審核)
應付帳款	525,707	386,011
預收客戶款項	137,595	63,465
應付職工薪酬	358,720	209,438
CDM項目應付款項(附註)	210,502	—
物業、機器及設備應付款項	200,597	203,710
其他應付稅項	57,029	38,127
其他應付及應計款	73,980	71,193
總計	<u>1,564,130</u>	<u>971,944</u>

附註：根據中國相關法規，CDM項目的65%所得款項乃屬於中國政府所有，本集團已代表中國政府收取該部分。

應付帳款包括為數人民幣11,000,000元的應付票據(2010年12月31日：人民幣28,500,000元)。應付票據由本集團的已抵押銀行存款作為抵押。

根據發票日期，應付帳款的帳齡分析呈列如下：

	於2011年 6月30日 人民幣千元 (未經審核)	於2010年 12月31日 人民幣千元 (經審核)
30日內	349,309	269,366
31日至90日	81,583	67,872
91日至180日	62,989	19,866
181日至365日	18,441	5,792
超過1年	13,385	23,115
	<u>525,707</u>	<u>386,011</u>

管理層討論與分析

受惠於全球經濟的增長及中華人民共和國(「中國」)十二五規劃的支持，東岳集團有限公司(「本公司」或「東岳」)及其附屬公司(統稱「本集團」)2011年上半年財務業績顯著增長。本集團的產能利用率接近達到滿負荷生產的水平，加上生產和技術的提升，有助加強本集團的成本效益，並減低螢石價格上漲所帶來的影響。

本集團的經濟效益大幅度提升。2011年上半年，本集團抓住經濟形勢和市場形勢趨好的機遇，充分發揮科技創新，產業規模優勢和產業鏈一體化優勢，確保產品質量，保障市場需求，鼓勵推行技術進步和工藝創新，大大提升了整體的經營效益。本集團於2011年上半年取得滿意的業績表現。截至2011年6月30日止六個月期間，本集團的綜合收益為人民幣5,579,135,000元，較去年同期的人民幣2,590,832,000元大幅增長約115.34%，本公司股東應佔綜合溢利約人民幣1,415,746,000元，較去年同期的人民幣274,100,000元大幅增長416.51%，每股基本盈利為人民幣0.67元，較去年同期的人民幣0.13元顯著增長415.38%。

本集團的產業鏈配套更加完善。2011年上半年，本集團項目建設順利，共計投產主要項目為5個，分別為(1)年產5萬噸R22項目、(2)透過本公司的附屬公司山東東岳汶河氟材料有限公司(「東岳汶河」)新建的年產1.5萬噸無水氟化氫項目、(3)年產6萬噸甲烷氯化物項目、(4)硅橡膠年產2萬噸擴產改造項目、及(5)引黃工程，對外可滿足對本集團產品的殷切需求，對內使原料配置和生產園區內的公用工程得到進一步優化。

本集團的生產技術進步使生產工藝進一步優化。2011年上半年，公司完成多個技術改造項目，是公司歷史上技術進步創新經濟效益最大的一年，公司的技術水平進一步優化，市場競爭力進一步提高。

科技創新成果顯現。本集團生產的氯鹼離子膜在中鹽常州化工股份有限公司、滄州大化黃驊氯鹼廠及東岳氟硅氯鹼生產裝置上平穩運行，性能媲美國外某著名型號的膜。離子膜項目打破了國外技術封鎖與壟斷，形成一系列專有技術，研究成果獲山東省技術發明一等

獎，目前正作為省重點推薦項目申報國家技術發明獎。東岳還負責起草了3項離子膜國家標準，國家發展和改革委員會及國家標準委員會對此高度重視，已通過綠色通道予以批准立項。

環保指標進一步優化。本集團的生產園區綜合排水量大幅度降低，外排水量比去年降低3個點；生產園區總排水口達標率100%，本集團的排水口達標率均有提高，優化了排水指標，降低了本集團的水處理的運營成本。

未來展望

2011年下半年，預計全球經濟繼續緩慢增長，國內宏觀調控依然會趨緊，通脹壓力會進一步增加。預期本集團製冷劑產品價格可能會適當回調，含氟物高分子價格會依然保持高位。本集團將審慎經營，爭取下半年營收穩健增長。

借助中國十二五規劃在新材料和新能源方面的政策支持，本集團確定了「打造全球膜材料基地，爭創世界級品牌公司」的目標，將繼續秉承科技創新的精神，保持在科技研發上的較高投入，以提升產品的科技含量，增強企業發展後勁。

財務回顧

業績摘要

截至2011年6月30日止六個月，本集團錄得人民幣約5,579,135,000元的收益，較去年同期上升115.34%。毛利率為44.06%（2010年同期：25.44%），綜合分部溢利率*為38.47%（2010年同期：17.49%）。倘不計及CER分部，本集團綜合分部溢利率為37.14%（2010年同期：16.46%）。期內，本集團錄得除所得稅前溢利約為人民幣2,055,691,000元（2010年同期：人民幣399,839,000元），此外錄得淨溢利約為人民幣1,484,522,000元（2010年同期：人民幣290,333,000元），而本公司擁有人應佔綜合溢利約為人民幣1,415,746,000元（2010年同期：人民幣274,100,000元），較去年同期大幅上升416.51%。每股基本盈利為人民幣0.67元（2010年同期：人民幣0.13元）。本集團未經審核綜合業績已經本公司審核委員會及外部核數師審閱。

* 綜合分部業績 ÷ 收益 x 100%

分部收益及經營業績

本集團截至2011年6月30日止六個月及截至2010年6月30日止六個月按呈報及經營分部分類的收益及業績的比較載列如下：

呈報及經營分部	截至2011年6月30日止六個月			截至2010年6月30日止六個月（附註）		
	收益 （人民幣千元）	業績 （人民幣千元）	經營 溢利率	收益 （人民幣千元）	業績 （人民幣千元）	經營 溢利率
製冷劑	3,425,240	1,305,750	38.12%	1,921,811	315,732	16.43%
高分子材料	1,662,808	569,961	34.28%	562,417	66,582	11.84%
有機硅	491,752	(8,220)	-1.67%	295,305	3,010	1.02%
CER	175,384	139,270	79.41%	38,188	32,958	86.30%
二氯甲烷、PVC 及燒鹼	866,849	123,725	14.27%	679,465	29,323	4.32%
其他	104,499	15,825	15.14%	46,927	5,606	11.95%
	<u>6,726,532</u>	<u>2,146,311</u>	<u>31.91%</u>	<u>3,544,113</u>	<u>453,211</u>	<u>12.79%</u>
減：分部間銷售	<u>(1,147,397)</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>(953,281)</u>	<u>—</u>	<u>—</u>
綜合	<u><u>5,579,135</u></u>	<u><u>2,146,311</u></u>	<u><u>38.47%</u></u>	<u><u>2,590,832</u></u>	<u><u>453,211</u></u>	<u><u>17.49%</u></u>

附註：若干比較數字經已重列，以符合本年度的新分部報告。

收益分析

於回顧期間，由於國內外對本集團產品需求持續殷切、本集團產能擴張、海外氟化物行業減產、本集團之強大產品競爭力及本集團的營運和生產效率提升，本集團產品銷售數量及銷售價格錄得大幅上揚，導致本集團收益顯著改善。

製冷劑

於本期間，製冷劑分部仍然為本集團收益的最大貢獻者，約佔41.65% (剔除分部間銷售)，收益較去年同期的人民幣1,921,811,000元增加78.23%至人民幣3,425,240,000元。該分部主要包括生產及銷售傳統和環保製冷劑產品之收益 (R22、R439a、R134a、R32、R152a、R142b、R125等)。

由於行業環境理想及本集團製冷劑產品增產 (於2011年期間開始年增5萬噸R22及年增5,000噸R125)，本集團製冷劑產品的銷售數量及銷售價格跟2010年同期比較均普遍大幅上揚。

R22為本集團最主要的製冷劑產品，於中國最為廣泛使用之製冷劑，普遍用於空調及製冷之用。此外，R22已成為生產含氟物高分子及其他環保製冷劑的主要原材料。國內外對其作為製冷劑及原材料的強勁需求及其供應量短缺已極大幅度拉動其價格上升。

R134a為一種製冷劑，主要用於中國汽車空調系統。由於需要殷切，其價格跟去年同期比較大幅上升，導致來自其銷售的收益飆升。

國際上迄今提出的製冷劑R22替代物主要為R439a (本集團自主研發) 和R410，它們的臭氧消耗潛值(ODP)均為0，已經在中國不少場合獲得廣泛應用及使用。因此，不少家居設備生產廠家為生產其新型環保家居設備，紛紛對本集團的R439a有強勁需求。而五氟乙烷(R125)是以上兩種環保製冷劑主要組分之一。由於全球對環保意識持續，對綠色製冷劑的需求日益殷切，導致了市場對R125的強勁需求，本集團於本期間內年增5,000噸，足可抓緊強勁需求的機遇。

高分子材料

於本期間，高分子材料分部的收益較去年同期的人民幣562,417,000元提升195.65%至人民幣1,662,808,000元。高分子材料分部為本集團收益的第二大貢獻者，佔本集團於2011年上半年的綜合收益約29.80%。

該分部主要包括生產及銷售PTFE(一種具高度化學穩定性、耐高溫及耐低溫、耐老化、耐化學品及具良好絕緣特性的含氟物高分子，廣泛應用於化工、建築、電器及電子，以及汽車工業)、HFP(一種有機含氟化學品單體，可用於生產各種精細化學品)及下游具高性能的PTFE化學品(如橡膠配合劑水分散體及濃縮液等)的收益。

由於全球關閉R22生產設施，化工、建築、電器及電子工業的需求持續強勁，加上全球供應短缺及本集團的市場領導地位及享負盛名的品牌，PTFE的價格高企及銷量攀升，令本業務分部的銷售收益大幅飆升。此外，來自銷售HFP、推出新PTFE產品及下游具高性能的PTFE化學品的收益亦為該業務分部的收益帶來增長。

有機硅

有機硅業務分部的收益由人民幣295,305,000元上升66.52%至人民幣491,752,000元，佔本集團於本回顧期間的綜合收益的8.68%(剔除分部間銷售)。該分部主要包括生產及銷售DMC或D4(用作生產深加工硅產品的原材料的有機硅中間體)及深加工硅產品(硅油、硅橡膠及硅樹脂)的收益。有機硅主要以添加劑、處理化學品、穩定劑、潤滑劑及密封劑形式廣泛用於軍事、航空、汽車、電子、建築及其他工業，並為工業加工的重要材料。

完成年10萬噸有機硅單體的擴張項目，以及令本期間的有機硅單體總產能增加至年18萬噸的相關技術升級項目及年2萬噸生膠的生產項目，均導致本業務分部的相關產能顯著擴大，加上本集團產品的市場價格上升，使本業務分部於本回顧期間的收益有所增長。

二氯甲烷、PVC及燒鹼

本分部包括製冷劑分部副產品(二氯甲烷、PVC及燒鹼)的生產及銷售的收益。

於本期間內，本分部收益佔本集團2011年上半年的綜合收益約14.85%（不包括分部間銷售），由去年同期的人民幣679,465,000元增加27.58%至人民幣866,849,000元。

由於國內經濟持續復甦，PVC（廣泛應用於建造業以取代傳統建築材料的熱塑性高分子材料）、二氯甲烷（為無色液體，主要在製藥業用作反應原料）及燒鹼（為基本的化工原材料，廣泛應用於紡織、農業、建築材料、發電、電子及冶金行業）銷售的價格及數量均錄得大幅增長。年6萬噸產能甲烷氯化物擴建項目亦帶來有關增長。

CER

該分部包括根據聯合國氣候變化框架公約（「聯合國氣候變化框架公約」）登記的清潔發展機制項目的收益（「CER收益」），據此，本集團分解本集團於生產製冷劑過程中產生的HFC23（溫室氣體），以減低HFC23排放並取得聯合國氣候變化框架公約授權的可供買賣碳單位。

於2010年，聯合國氣候變化框架公約在審批CER收益上遇到政治阻力。然而，有關阻力已清除，相關核證、提交及審批流程和程序已回復正常狀況。於本回顧期間內，本集團就其2009年第四季、2010年第一、二季減少HFC23排放錄得合共人民幣175,384,000元（2010年同期：人民幣38,188,000元）的CER收益，有關收益經已得到聯合國氣候變化框架公約確認及批准。

經營業績分析

製冷劑

製冷劑分部業績為本集團整體分部業績貢獻約60.84%（2010年同期：69.67%），分部溢利率則為38.12%，去年同期則為16.43%。於2011年上半年，由於市場持續復甦，本集團所有製冷劑產品的平均價格跟去年同期比較大幅上升。儘管原材料（螢石、無水氟化氫、甲烷氯化物、硫酸、甲醇、硅塊、三氯乙烯等）成本大幅增加，然而憑藉本集團的全面垂直整合生產價值鏈及高比例的主要原材料自給率，本集團得以大大改善其經營業績溢利率。

高分子材料

高分子材料分部為本集團整體分部業績貢獻約26.56% (2010年同期：14.69%)，而分部溢利率由去年同期的11.84%顯著增至34.28%。於2011年上半年，高分子材料分部的經營溢利率表現尤其理想。高分子產品的平均售價跟去年同期比較增加逾140%，而本集團於本業務分部的主要原材料(R22、四氟乙烯、三氯甲烷)能維持近100%的自給率。此外，本集團嚴格控制其經營成本及其生產及循環再用程序，大大提高經營效率及減低浪費比率。

有機硅

有機硅分部為本集團整體分部業績貢獻約-0.38% (2010年同期：0.66%)。經營溢利率由去年同期的1.02%跌至-1.67%，儘管本分部的經營規模增加及DMC及D4的銷售價格上升，但原材料及經營成本大幅增加所帶來的不利影響已抵銷有關利好影響。

二氯甲烷、PVC及燒鹼

二氯甲烷、PVC及燒鹼的業績佔本集團總分部業績5.76% (2010年同期：6.47%)，其分部溢利率為14.27%，去年同期則為4.32%。於2011年上半年，由於有關產品的售價上升，有助抵銷原材料成本增加所帶來的不利影響，故令本分部的經營溢利率呈現改善跡象。

分銷及銷售開支

期內，分銷及銷售開支由去年同期的人民幣87,527,000元增加26.02%至人民幣110,302,000元，開支增加主要由於銷售收益增加導致運輸開支增加所致。

行政開支

期內，行政開支較去年同期的人民幣138,524,000元上升74.80%至人民幣242,134,000元。這主要是由於職工薪酬開支錄得增長所致。

融資成本

期內，融資成本由去年同期的人民幣52,128,000元增加35.65%至人民幣70,713,000元，主要由於中國借貸利率上升所致。

資本性支出

截至2011年6月30日止六個月，本集團資本性支出約為人民幣511,026,000元（截至2010年6月30日止六個月：人民幣302,696,000元），主要用於添置固定資產，包括擴充製冷劑、高分子材料及有機硅分部的項目的設備及設施。

流動資金及財務資源

本集團保持穩健的財務狀況，具備健全的營運資金管理及雄厚的經營現金流量。於2011年6月30日，本集團的權益總額達人民幣4,198,017,000元，較2010年12月31日上升46.45%。於2011年6月30日，本集團的銀行結餘及現金總額達人民幣1,075,608,000元（2010年12月31日：人民幣594,621,000元）。於本回顧期間，本集團之經營活動產生現金流入合共人民幣1,064,102,000元（截至2010年6月30日止六個月：現金流出人民幣15,263,000元）。於2011年6月30日，本集團之流動比率⁽¹⁾為1.31（2010年12月31日：0.92）。

計及上述各項數據，加上可動用銀行結餘及現金餘額，尚未應用之銀行備用信貸額度，往來銀行之支持以及經營現金流量，管理層相信，本集團具備充裕資源，足以償還任何債項以及提供日常營運及資本開支所需資金。

股本結構

於2011年6月24日，本公司因首次公開發售前購股權獲行使而按每股2.16港元發行及配發20,875,625股新股。發行新股後，本公司於2011年6月30日的已發行股份數目增至2,120,325,546股。

除上文所披露者外，本公司股本於回顧期間並無變動。

於2011年6月30日，本集團總借貸金額為人民幣2,600,165,000元（2010年12月31日：人民幣2,732,944,000元）。本集團之負債比率⁽²⁾為26.64%（2010年12月31日：42.72%）。

集團結構

於本回顧期間，本公司全資附屬公司山東東岳化工有限公司（「東岳化工」）成立山東東岳聯邦置業有限公司（「東岳置業」）。東岳化工擁有東岳置業100%股權，為一間於中國成立的公司，旨在成立研發中心，集中研發（其中包括）離子膜及功能膜。東岳置業預期於2011年下半年開展有關項目。此外，東岳化工於中國成立擁有51%股權的東岳汶河。東岳汶河的主要業務為製造供內部使用的無水氟化氫，年產能為15,000噸。東岳汶河於2011年6月開始營運。

此外，本公司兩間附屬公司廣東東岳氟材料有限公司及山東東岳硅橡膠有限公司已解散進行清盤。

除上文所披露者外，於本回顧期內，本集團結構並沒有任何變化。

附註：

(1) 流動比率=流動資產／流動負債

(2) 負債比率=債務淨額／總資本

債務淨額=總借貸－銀行結餘及現金

總資本 = 債務淨額 + 權益總額

資產抵押

於2011年6月30日，本集團以賬面淨值合共約人民幣1,493,805,000元的物業、機器、設備及預付租金（2010年12月31日：人民幣840,126,000元）及以人民幣14,208,000元之銀行存款（2010年12月31日：人民幣15,938,000元）用作本集團銀行貸款及應付票據的抵押。

匯率波動風險及相關對沖活動

本集團的功能貨幣為人民幣，而大多數交易以人民幣結算。然而，自海外客戶賺取收益及向海外供應商購買機器及設備結算時均收取／支付外幣（主要為美元）。

本集團並無制訂任何對沖政策，管控因進行外幣交易而產生的風險。為減少持有外幣的風險，本集團經考慮不久將來的外幣付款安排後，通常會在款項收訖後隨即將外幣兌換成人民幣。

員工

於2011年6月30日，本集團共聘用5,671名僱員(2010年12月31日：4,696名)。本集團按業績及員工表現實施薪金政策，獎金及購股權計劃。本集團亦有提供醫療保險及退休金等福利，以確保競爭力。

中期股息

本公司董事會(「董事會」)不建議派發截至2011年6月30日止六個月之中期股息(截至2010年6月30日止六個月：無)。

其他資料

購買、出售或贖回本公司之上市證券

截至2011年6月30日止六個月，本公司或其任何附屬公司概無購買，出售或贖回本公司任何上市證券。

董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納香港聯合交易所有限公司(「香港聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十所載的上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。本公司已向全體董事就截至2011年6月30日止六個月任何違反標準守則的情況作出特定查詢，而全體董事確認於期內已遵守標準守則所載的所有有關規定。

審核委員會

本公司之審核委員會於2007年11月16日按照上市規則附錄十四成立。現時之審核委員會由丁良輝先生(主席)、岳潤棟先生及劉億先生組成。委員會成員全為獨立非執行董事。

審核委員會於2011年8月15日與管理層、外聘核數師會面，檢討本集團採納之會計準則及常規和討論內部監控及財務報告的事宜，包括對提呈董事會批准前的本集團截至2011年6月30日止六個月之中期業績(已經由本集團的外聘核數師審閱)作出審閱。

薪酬委員會

本公司已成立薪酬委員會，以考慮本公司董事及高級管理人員的薪金。薪酬委員會成員包括獨立非執行董事劉億先生(主席)及丁良輝先生以及執行董事張建宏先生。

遵守企業管治常規守則

除下文披露者外，於截至2011年6月30日止六個月期間，本公司一直遵守上市規則附錄十四所載的企業管治常規守則(「守則」)。

守則條文A.2.1

就守則條文A.2.1有下列偏離：

張建宏先生為本公司主席兼行政總裁。董事會認為，此架構不會影響本公司董事會與管理層兩者之間的權力與職權的平衡。董事會由極具經驗及才幹的成員組成，並定期開會，以商討影響本公司運作的事項。透過董事會的運作，足以確保權力與職權得到平衡。董事會相信，此架構有助於建立穩健而一致的領導權，使本公司能夠迅速及有效地作出及實施各項決定。董事會對張先生充滿信心，相信委任主席兼行政總裁之職，會有利於本公司的業務前景。

中期業績公佈及中期報告的刊登

本中期業績公佈刊載於本公司網站 www.dongyuechem.com 及香港聯交所網站 www.hkexnews.hk。中期報告亦將於2011年9月底前可在本公司及香港聯交所網站閱覽並寄發予本公司股東。

承董事會命
東岳集團有限公司
主席
張建宏

中國，2011年8月15日

於本公佈日期，董事會包括執行董事張建宏先生、傅軍先生、劉傳奇先生、崔同政先生、鄢建華先生及張建先生；以及獨立非執行董事丁良輝先生、岳潤棟先生及劉億先生。